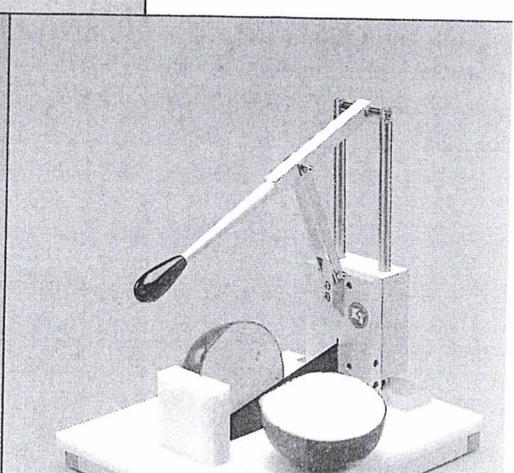
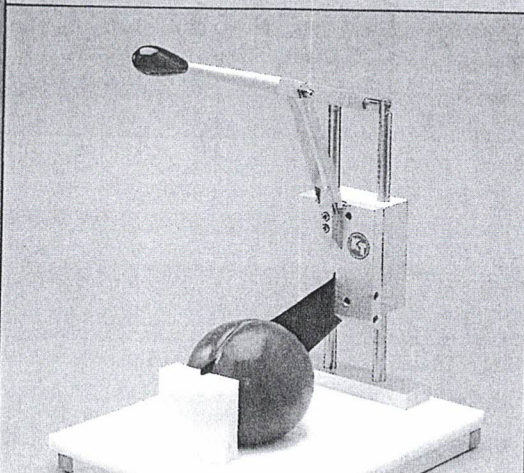
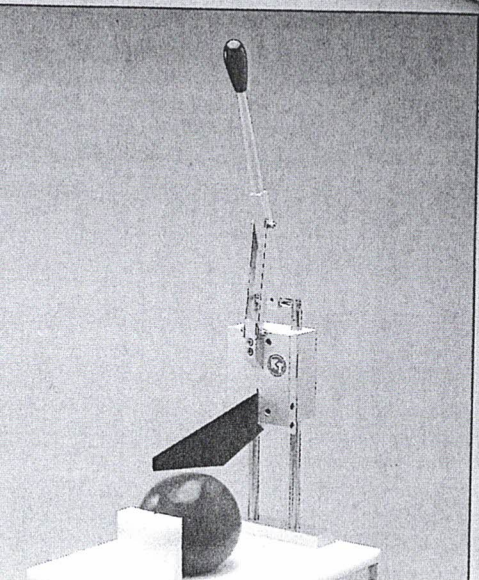
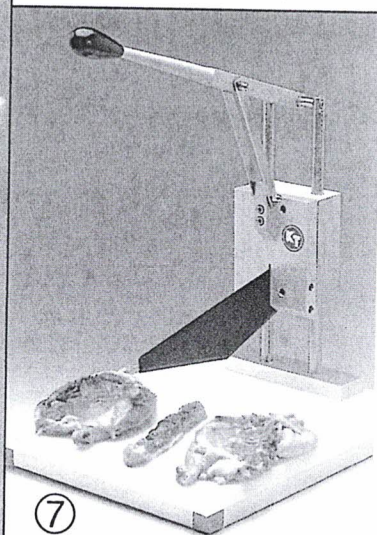
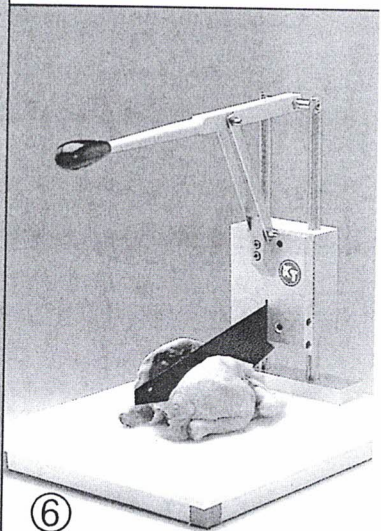
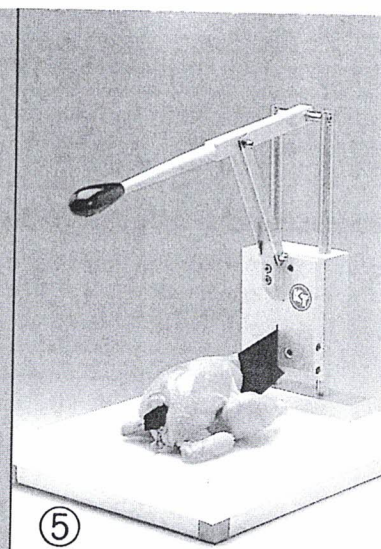
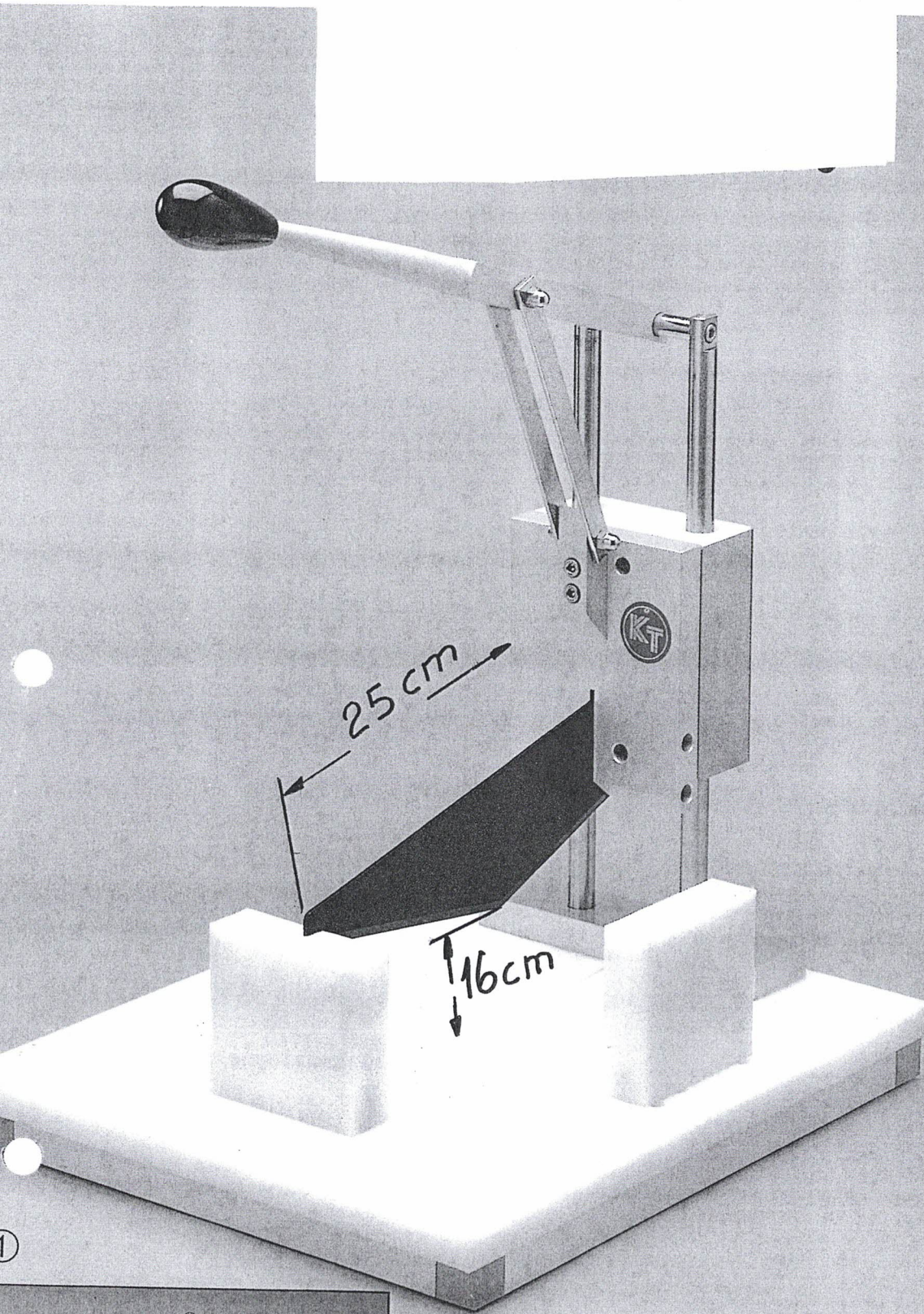




CHEESE-CUTTING MACHINE

A lighter and safer alternative to cut up cheese or, for instance, fowl. An auxiliary means for cutting up cheeses like Edam, Gouda, Emmental, breadcheese or the like. Even and straight cutting surfaces and uniform pieces of cheese. Using a movable cutting up support, the pieces can be made of equal size. An auxiliary means for splitting and cutting up fowl. (The skin is cut off by knife.) Construction inoxydable.

Weight - 9 kg.

Rights to alternations reserved.

KÄSESCHNEIDMASCHINE

Die leichte und sichere Art, Käse oder beispielsweise Geflügel zu zerkleinern. Hilfreich beim Zerkleinern von Edam-, Gouda-, Emmental-, Brot- und anderem Käse. Gleichmäßige und ebene schnittflächen und Käsestücke. Mit Hilfe der versetzbaren Schneidstütze erhält man Stücke gleicher Größe. Hilfreich beim Halbieren und Zerteilen von Geflügel. (Die Haut wird mit einem Meßer abgeschnitten.) Rostfreier Konstruktion.

Gewicht - 9 kg.

Recht auf Änderungen vorbehalten.

MACHINE POUR DECOUPER FROMAGE

Une machine plus légère et plus sûre pour découper les fromages ou, par exemple, la volaille.

Un moyen pour découper les types des fromages comme Edam, Gouda, Emmental, ou fromage pain etc. Les surfaces coupées et les pièces du fromage sont unies et droites. Utilisant un appui déplaçable, on peut produire des pièces égales. Un moyen pour cliver et découper la volaille. (La peau de la volaille est coupée par un couteau.)

Structure inoxydable.

Poids - 9 kg.

Tous droits aux changements réservés.

OSTKÄRNINGSMASKIN

Ett lättare och säkrare alternativ för styckande av ost eller till exempel fåglar. Ett hjälpmedel för styckande av ostsorter som Edam, Gouda, Emmental eller brödst. Skärningsytorna och ostbitarna blir jämna och raka. Med hjälp av ett flyttbart styckningsstöd blir bitarna lika stora.

Ett hjälpmedel för klyvning och styckning av fåglar. (Fågelskinnet skärs bort med hjälp av en kniv.)

Rostfri struktur.

Vikt - 9 kg.

Rätt till ändringar förbehållas.

MAQUINA PARA CORTAR QUESO

Una máquina muy ligera y muy segura para cortar quesos o, por ejemplo, aves.

Una medida para cortar tipos de queso como Edam, Gouda, Emmental o queso pan etc. Las superficies cortadas y las piezas de queso son uniformes y directas.

Utilizando un soporte movable, se puede producir piezas iguales.

Una medida para partir y cortar aves. (La piel de las aves es cortada por un cuchillo.)

Estructura inoxydable.

Peso - 9 kg.

JUUSTOLEIKKURI

Kevyempi ja turvallisempi vaihtoehto paloittelaa juustoja tai esim. siipikarjaa. Apuväline Edam, Gouda, Emmental, leipä- yms. juustojen paloitteluun. Leikkuujälki ja juustopalat ovat tasaisia ja suoria. Siirrettävän paloittelu tuen avulla palat saadaan samankokoisiksi.

Apuväline siipikarjan halkaisua ja paloittelua varten. (Siipikarjan nahka leikataan veitsellä irti.)

Ruostumaton rakenne.

Paino - 9 kg.

Oikeudet muutoksiin pidätetään.

EAC



KONETEOLLISUUS OY

Järvihaantie 5, P.O. BOX 49

SF-01801 Klaukkala, Finland

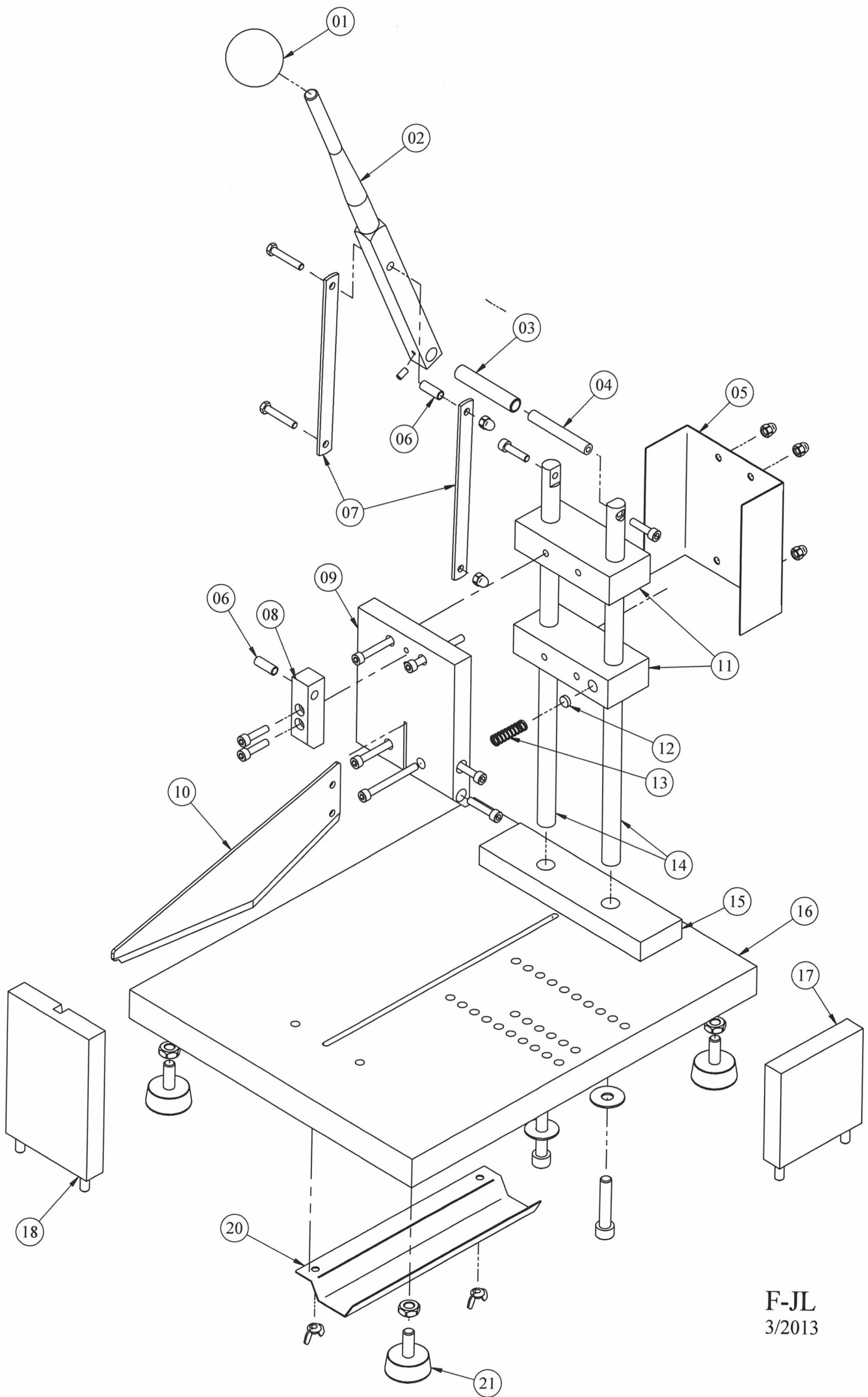
Tel: 358-9-8789 220

Fax: 358-9-8789 2233

Email: akrenius@koneteollisuus.fi

<http://www.koneteollisuus.fi>

CE



Ryhmä: 160
F-JL CHEESE CUTTER

Code	Item name	Tax excl.
FJL01	F-JL KNOB	
FJL02	F-JL HANDLE	
FJL03	F-JL BUSHING	
FJL04	F-JL SHAFT FOR HANDLE	
FJL05	F-JL COVER	
FJL06	F-JL BUSHING	
FJL07	F-JL FLAT BAR	
FJL08	F-JL JOINT BASE	
FJL09	F-JL JOINT BASE	
FJL10	F-JL BLADE	
FJL11	F-JL PLASTIC BEARING	
FJL12	F-JL WASHER FOR SPRING	
FJL13	F-JL SPRING	
FJL14	F-JL SLIDE BAR	
FJL15	F-JL SUPPORT FOR SLIDE BARS	
FJL16	F-JL BASE PLATE	
FJL17	F-JL SUPPORT	
FJL18	F-JL BLADE GUIDE	
FJL19	F-JL FRAME	
FJL20	F-JL PROTECTIVE COVER	
Items 20		